

2014 年安徽大学 201 英语一考研试题（回忆版）

本试题由 kaoyan.com 网友空城的回忆提供

一、基础英语

今年与往年不同，练习册上的原题目几乎是没有。总共有七大板块：

Part1 Vocabulary (30*1') ;

Part2 Derivation (20*1') ;

Part3 Blank Filling (20*1') ;

Part4 Explaining Meaning of the Words and the Phrases (10*2') ;

Part5 Paraphrase (5*4') ;

Part6 Erroring (10*2') ;

Part7 Reading Comprehension (10*2') ;

1. 选择题总共有 30 题，前 10 题据有的同学说是专四真题，反正我只从网上打印了 09 到 13 年的真题，答案也是网上给的。我只确定有一题我有做过。

He ___ fifty or so when I first met him in a party. A. had been B. should be C. could be D. must have been 我当时选的是 D 选项，可是记得当时给的参考答案给的是 C。我当时也没细细去查，以为是“orso”的缘故。

2. 词汇这一块，比往年要简单些，比练习册上的词汇练习要简单些。单词变型我目前确定我有三处错误：(explore) ___ discussion 应该填 exploratory “探索性的”；He is the only ___ in the earthquake (survive) 我记得做过类似的题，我记得 survivor 不存在，哎，就这样我有错了一题；还有一个到现在还不知道：He mather ___ his father three years. (live)。接着谈盲填吧，总体不难，是一篇人物描写短文，但我还是有四处不会。其中一处很纳闷是不会打印错误呀“thousandsu_ thousands”。解释词语意思都是常见的词或者短语，多积累就行。至于句子意译，最后一句有一个单词“taimand”还是什么的，不记得了。

3. 最后是阅读理解，个人觉得比平常咱们专八的阅读理解要简单些，生单词不多。

二、综合英语

总共四板块：

Part1 Linguistics 35'

Part2 Translation Theory (2*20')

Part3 American Literature 35'

Part4 BritanLiterature40'

语言学这块，两大题，

第一大题三个小问题：

1. How do you distinguish phoneme and allophone?
2. What's the basic difference between inflectional morpheme and derivational morpheme?
- 3 忘记了。

第二大题两个小问题，一题十分。

1. Is componential analysis adequate to get the meaning?
2. 用语义学评论下面一段对话：一小男孩脏兮兮的跑回家，他妈说：Clean your feet, please. 然后小男孩看看自己脏脏的袜子跟鞋子就乖乖地把脚洗干净了。

翻译部分，两大题

1. 用自己的话（200 字左右）解释什么叫 foreignization（异化）和 domestication（归化）
2. 严复最早提出翻译标准“信”“达”“雅”相继又有些文人提出翻译标准，谈谈你自己的看法。（250 字左右）美国文学第一部分选择题，文学常识，说说我目前知道我选错误的：那种思想自始至终贯穿在文学作品中，答案应该是 individualism; Puritanism 在哪些文学体裁中有表现；马克吐温作品以什么有名，答案是 satire; Ezra Pound 以什么出名，没 imagism 选项；海明威在 spanish civil war 期间写了什么作品。

作品赏析有三篇：

1. Walt Whitman 的 I Hear America Singing
2. Sister Carrie
3. Hemingway 的 In Another Country 英国文学第一部分选择题，modernism 释义我选错了，

第二部分文章赏析有四篇

1. Tennyson 的 Crossing the Bar
2. Wuthering Heights
3. Wolf 的 忘记什么作品了，我一直没注意到她，所以那题我空白，也没时间去看。
4. James Joyce 的 Araby

最后回忆一下日语吧。总体评价是这次日语试卷出得不好，内容侧重在初级下册。一个语法点连续考若干个题目。日译汉是下册里的两篇对话，最后是十道汉译日句子。

以上试题来自 kaoyan.com 网友的回忆，仅供参考，纠错请发邮件至 suggest@kaoyan.com。

Kaoyan.com 考研网